

TERSİNE ÇEVİR projesi, cinsiyet farklılıklarından kaynaklanan ve eşitsiz güç ilişkisine yol açan yapıların nasıl değiştirileceğini tartışan toplumsal cinsiyet eşitliği atölyeleri ile seminerler, sunumlar, tiyatro oyunları, sergi ve sanatçı konuşmalarıyla farklı disiplinlerde etkinlikleri bir araya getiriyor. Erkek şiddetiyle ve eril bir dille yürütülen patriyarkanın hayatımızın her alanında yeniden üretilmesine karşı değişim umudunu yeşertiyor.

Proje, kasım ayından nisan ayına kadar her ay gerçekleşecek etkinliklerle eşitsizliği temellendiren ve toplumsal bir uzlaşma haline gelen algıları tersine çevirmek için farkındalık yaratmayı hedefliyor.

Tersine Çevir, bir Avrupa Birliği projesi olan CultureCIVIC: Yapısal Destek Programı tarafından finanse ediliyor.



## İLETİŞİM

Turabey Mah. Hacı Yamak Sok. No:17  
35700 Bergama, İzmir

[odeonpergamon@gmail.com](mailto:odeonpergamon@gmail.com)  
[www.odeonpergamon.com](http://www.odeonpergamon.com)  
[www.instagram.com/odeonpergamon](https://www.instagram.com/odeonpergamon)



Avrupa Birliği tarafından  
finanse edilmektedir  
Funded by  
the European Union

CultureCIVIC  
Kültür Sanat  
Destek Programı



# TERSİNE ÇEVİR

KASIM 2023 - NİSAN 2024  
ODEON PERGAMON KÜLTÜR SANAT ALANI  
BERGAMA, İZMİR

## KASIM

SEMİNER  
**ERKEKLER, ERKEKLİK VE  
ŞİDDET**  
MURAT GÖÇ  
25 Kasım Cumartesi, Saat: 16.00  
Ücretsiz.

## ARALIK

SEMİNER  
**BABALIK ROLÜ, BABALIK  
ALGISI**  
UMUT ASLAN  
23 Aralık Cumartesi, Saat: 16.00  
Ücretsiz.

SANATÇI KONUŞMASI  
**AZADEH RAMEZANİ TABRİZİ**  
24 Aralık Pazar, Saat: 16.00

ATÖLYE  
**GECEYİ YÜRÜMEK**  
GÜNSELİ BAKİ  
Açık Çağrı: 25 Aralık  
Atölye: Ocak - Şubat aylarında  
Ücretsiz.

## OCAK

ATÖLYE  
**EŞİTLİK DEDEKTİFLERİ**  
CEREN SUNTEKİN  
13 Ocak Cumartesi  
9-10 yaş, Saat: 11.00-13.00  
11-12 yaş, Saat: 15.00-17.00  
Başvuru formu için sosyal medya  
hesabımızı takip ediniz.  
Ücretsiz.

TİYATRO OYUNU  
**PARKTA GÜZEL BİR GÜN**  
TİYATROPOLİS  
27 Ocak Cumartesi, Saat: 20.00  
Biletlidir.

ATÖLYE  
**İKİLİ VE SABİT, ÇEŞİTLİ VE  
DEĞİŞKEN**  
NURGÜL ÖZ  
28 Ocak Pazar, Saat: 15.00  
Ücretsiz.

## ŞUBAT

SANATÇI KONUŞMASI  
**ÖMER TEVFİK ERTEN**  
17 Şubat Cumartesi, Saat: 16.00

SEMİNER  
**EKOFEMİNİST SÖYLEM VE  
SANATSAL ANLATI**  
PINAR BOZTEPE MUTLU  
24 Şubat Cumartesi, Saat: 16.00  
Ücretsiz.

## MART

SUNUM  
**FEMİNİST TİYATRO**  
AYSEL YILDIRIM  
Tarih sosyal medya hesaplarından  
duyurulacaktır.  
Ücretsiz.

TİYATRO OYUNU  
**BİR KADIN UYANIYOR**  
BOĞAZIÇI GÖSTERİ SANATLARI TOPLULUĞU  
Tarih sosyal medya hesaplarından  
duyurulacaktır.  
Biletli.

SERĞİ  
**GECEYİ YÜRÜMEK**  
8 Mart - 5 Nisan  
Açılış: 8 Mart Cuma Saat: 19.00

SUNUM  
**FEMİNİST ELEŞTİRİ VE SANAT**  
GÜNSELİ BAKİ  
Tarih sosyal medya hesaplarından  
duyurulacaktır.  
Ücretsiz.

## NİSAN

TİYATRO OYUNU  
**ARABA MURAT, CÜMBÜR  
CEMAAT: BİR MEDDAH  
YOLCULUĞU**  
NESLİHAN AROL  
Tarih sosyal medya hesaplarından  
duyurulacaktır. Biletli.

SANATÇI KONUŞMASI:  
**BORA ÇINAR**  
Tarih sosyal medya hesaplarından  
duyurulacaktır.